

تاريخ جامع نور عثمانيه



1854-1907



ساحب رايه هذا التاريخ
والى اسكنه بياقباكل

بلا كينغز

سكنه الفقير
بني الوزاره
بني الفقير



تاریخ جامع شریف نور عثمانی

جناب من غرض آنکه حضرت نرینه هر چه غایب و رسول
اکرم و اک اصحاب محترم حضرتانده صلوات بر نهاییه
دنصکره باعث نطیر کتاب صحت فصای بود که
استانده سعادتدارده بدستان جدید قریبده کائن مجید
اوکنده جبه جیلر فو توغنه مرور و عبور اونیان طریق
عامات جانب یارنده بوندن اقدم واقع اوزون
مسجد شریف قضوی دهر دن عالم قدسه ارحال
ایدن فواجه سعد الدین افندیك دفتر سعادت
فاطمه نام فایتونك وقف جدید سی اولوب مرور
ایام و کرو را عوام ایله مشغول خراب و زلزله
و فوعنده مانل تراب و برومیه صلوة مکتوبه نك
اداسنه عدم قدرت و وقفند دخی ابناسنه نك
اولد یغندت محله اهالیسی مقدرنا سلطان احمد خان
عبد ارهه و العفزان و نرینه نك دكایه ها بونرینه قم
دفعه ایدوب تجدید نیاز اید کلر نه کشفنه امرها بون
بجور لغین هیئت قدیمه سی اوزره تجدیدینه قرف
کبه افجه کیدر دیو کشف اولوب دفتر دكایه
مستطایه عرض اولمشیکن طایفه نیان و علو

حاله

حاله وقت گذران بعده فداوند کار سابق مغفرت نشا
غازی سلطان محمود خان حضرت نرینه محله اهالیسی عرضحال
دبر قاج دفعه استر هام حال بدوب بنیمنی دفعه عرضحال
اید کلر نه اول وقت دار استعاده اغاسی کانی اوزون
سما فیلور ویش افندیه حواله و کیفیتنی سوال بجون امرها بون
اولغین طرفلر نرینه اغا جاییسی حاجی صالحی تعبیر اولدخی
وقت عاده محله کیدوب مسجد شریفناک اما سنی فاه سندن
افراج مسجد رفوقك و فقی اولوب و صورت انهدامی زبده
اولد یغنی استنطاق و مقدرما فرق کبه افجه کشف اولوب
متروکا قالدینی وشیخ اوسونم افندی نظارنده اولد یغینی
استخبار و تغیر بنی علی و فوعه کلوب انها اید کده بروجه
محرر کیفیتنی قرین علم عالم آرای شهر باری اولغله بعده
بالنفس جناب شیخ اوسونم فضائل ارتسام افندی حضرت
استفاریور دقلر نه و فقی ضعیف و بیجاصل اولوب
جانب و قفدن اناسنه قدرت اولد یغینی بادشاه مروت
بناه و حضرت نرینه بالمشافه افاده حال و بنا اولغنی بجون
وقفینی استبدال اولغنی فتوی شریف دخی و بر مکه بنا علیه
تجدیدی امرها بون مرمت مقرون اولغین دفتر دار سبق
عاطف افندی مرحومك دامادی اولغنی علی اغا هراشده مقدم
کار کدرو هر و هر مستقیم و صداقتکار و هر مضوده مجرب
از طوار اولد یغنی از قدیم در ویش افندیك معلومدی اولد یغندن
غیری مقدم دخی فلق لونا م صوبو نرینه تجدید و زامان
اجراسنه فامورا و درقه صدق و استقامتی شرا ظاهر

وسی بلیغ برله خدمتی کما جیسی باهرا و لغله بوقصوم و خری
 بنا امینی نصیب و زمام امور اجنبیه دست سبی فتنه نوچ نره
 اولنوب اول دخی فن صنعتند مه اوت تاقی اولونجا قلفه
 لرندن کارا زموده سعیرن نام دخی قلفه تخصیص ایدکین
 صکره بیک بوزالتمش برنسی ماه شوال المکرمات اون درنجی
 انشین کوفی اشرف ساعته بنا ایچون اسلی هفرینه مبادت
 و سحر و قوی هدم و قلع ایدوب عرصه سی مساحه اولنقدقه بیجا
 بنیوزالتمش اوج ذراع طغوز برسق امانه و مؤذن ایل قیمنه
 مشروط اولون اوج باب فانه دن دخی ایکیوزاللی شیشی بقی ذریع
 جمعا کتر میوزیکر می کتر بقی ذراع طغوز برسق حاصل اراضی و لغله
 چونک اول اراضی حوالی اسنا بولک غایت شریف و معبر محلی
 واصناف صنایع و ارباب حرفت قرب جواری اولدیفندن
 اوقان غده بیکر جمع ازمه ده جمعیت مسلمین و جماعت
 مصلکدن قالی اولماز دبو جوامع سوطین شوالو معبر عظیم
 اولنقی اراده سی نوعا طبع بلندک شهنشاهیده مولون
 دبو مفهوم مدد حلقه دن ناشی بنا امینی دخی توسع اسلی ایچون
 کثرت عمل ایل خدمت مامور کنده بوبان ایکی شهریار ستوده
 حضرت سدرای دلو رای عتیقه بنش بهانه سید محل بنا طاده نگاه
 تماشا و بعده هفادهال عز و اجلو انشامنده مکر کوشه باشنده
 ادم و دروب شهنشاه ملک جناب حضرت بنده دعا ایلش و عقیب
 سدرای عتیق معموره دن سلوار اغا ادم کوزد و دروب دروشی افری
 اسنه و برنجید و کیدوب سدری شوکتلو افریز اسنور و برنجیزه
 اول وقت کلینی حضور لقا بونه شوال اولر قلمزین بنیق برنجی

کلوزن

ظهورندن عجبا اصلی ندر دبو سوال ایدوب سلوار اغا دخی
 بیک صحنی بلیم لکن بو طرف کلوزا بکن کوشه ناک باشنده برنجی
 ادم و دروب ابروی شوکتلو افریزه مقابله سینه کلدر که ال قالدیر
 اغیده و شوکتلو افریزه مقابله سینه کلدر که افریم بادشاهیم من تقه
 وجود لقا برنجی خطا سینه ایسون جامع شریف بنا سینه هت ملوکانه
 لری معطوف بو طرفله جمله ایلان محله فقرا قولتی مسرور و ایلان
 بیور و بنگرا ایچون من نقاط دخی شوکتلو افریزه سارل قلمی
 معمور و ایلان ایسون دیورقت انکیز دعا ایلش ایدی غایب اولون
 اقصیا انجاک کرک دبو فیر ویروب افری دخی حضور قانصر
 النور خسروانه به جهره ساعی اولدقه جامعی رسم ایدوب نیرکتور
 دیوار مره بون اولغین لقا اول کون مسارعتله چار دیوار برنجی
 ایندیروب کتور مشن ایدی لکن بر مرقومک منصر عامه دعا و نیازی
 پادشاه نقوی پناه حضرت نیرنه کمال رتبه ثانی ایدوب فی اوصافی
 جاکیر ضمیر منبر اولون جامع کیر انبا اولنه جفی منفرم ایدی بر قلمت
 دخی باعث شوق جمعه و مسابرتنه علت مستقله اولغین و عقیب
 بحکم ترسیم امر و فرمان اولنوب طبع لقا بون دپسند مقرون
 اوزده بیک قبه و درونده ستون ثقلتی اولنوب طبقات و محفل
 و درون بیرون هیلت جامعه سی ایوم نه صورنده ایسه برکیر
 لوحه اوزرنده بعینه رسم جیمی صور نیاب و معروض رکاب
 مسقطاب اولنوب ارات و صورت هیئت مقبول شهریار عیال
 اولغله علی رسمه بناسه قرار داده اولنوب انجی رسمه کوره
 اراضی موجوده مضین اولدیفند نویسی ایچون منازل اشرا اولنقی بر حال

لور اولغین عرصه جوده جبار فائده وصول وجه جبار قوتلوقنه و این
اول محل اطمینان بنفقه بردارنده و نظریه بر قاضی جباران زقاق بمعنی
اوله لایحه محکومت اولوب وافر سازل و دو کابین و محازن و بر قاض
بویه فایه و بوخرین هر بر و اوقاف متفرقه دن اولغله عربین لرین
و شیخ الاسلام و صدر اعظم و بوسنا نیان اوقاف مفتشی اندر و قاض
معاری بنیسی اغا و سهاران کاتبی و فلسفای و اوقاف متولیان محل
بناده بالذفات عقد مجلس و مطالب و زنان امدن کک اصحاب
دخی اول کوننده صوب مجلس معقوده و موجود اولوب مبايعه
اوله جن امدنک ابتدای امر معرفت شرح و معارف اغا معر فتنه اصحاب
مواجهه سنده مسامه و کشف تحریر و فروع و عرض و کاتب ها برون اولوب
مبايعه سکا مرجه غطاء بوردل و فتنه موقوفه شرع اعتبار
کوره هر بر بنک عرصه ذراعت بشعر و شدن بدی غروشه دکن اگر عقار
و با کار کبر محزن اسبه اون غروشه دکن وضع فینات قالدیکه بنام
افتادن اولوب ایکی اوج قات و بعد نکل فلی مضیع کار ابر بنام زرغه
بدی غروشه اون غروشه دکن اگر کار کبر همان و محزن اسبه اون کی
بجق غروشه دکن فینات وضع و موصیقه هاب اولوب جود بورد
سند اصحابه و رید که بر موجب قبول اینی قهرها و اول انصاف دن
عدول و اقیس افند و قبضدن نکول اید و بر طمعاً رغونت و شونت
ایند بر دلو جبر و قهر اولغوب جود فینات اوطن هسبه بار شاه
در یا نوال مضیر قلوبیه فیر دعا اینسونر مقصود هابون دخی مجرور
استیجاب دعا در دیو و به مناسبه کوزه بدل وضا ضم و لایق
بر وفق دلخواه اطیاب و وضاداده و فرج نشاطلری زیاده و

متولیان

متولیان جانی اینه افراخ و رسوم قراغدر و دخی اعطا ایند
بلد کچن بنفقه اکثر بنک استعاری و زره بنا انقاضی و دخی کز و بنه
و دوشیم اولغله سرور نام و صبور مان کلوم اید و جوده فروش
نظریه بخت اولدن مبارک باد و بوج کیده لری لبریز مسک التوت
ایله هر بری کله کلری محکومتده شتاب بختلر و در منوال محکومتده
مبايعه اولنان مسقات هدم و اراضی توسیع اولوب ایکی بلک بنود
ار شوه قریب هاب مع شریف و باب اوچونر تیش زراع ناد روان نمک
مباشرت تار بختن و دمت آید مکنده بیکدن متجاوز و بخت و اوچونر
متجاوز لغی و ایچونر دیوارچی و زنان مسقات هر محکومت
البدن متجاوز بختا را اجتماع عوفا ساسده اهتمام نام اولونر
صفیر الخیر و قول اینزدن مقدم هاب معک عملی تینما وضع اولونر
و قاز بدن بیدان اراضی سنک محل و سطنده بوستان قریب کی
بر قون غوز حق و عمل وضع اولونر ایچونر قهر زینه دکن قاز بورد
اماده اولدوغی فیر و رید که استخراج و انتخاب اولنان شرفین
ساعت که بلک بوز لیش ایکی سسی ماه محرم الحرام کبر طغورخی
جمعه اینه سی کوندر ساعت عقر بقیه ایچونر و دقبوس التید این
وضع اساس فرمان اولغندیدی و اراستاده اغاسی کاتبی اولون
در ویش مصطفی افندی جمله دن اول بنانی تشریف اید و اخضا اید
حضور صوره نظام و بر دکن فتنه اوله پیرایه بخش و نه صراحت
عظما قیازی زاده عبدالله باشا و شیخ الاسلام قضا اید و نام
اسعد افندی حضراتی و عربین مفتشی شوه الد افندی و اید و اید
کبر و اعظمی مضیر زاده حسن افندی و خطا اید و اید و اید
افندی و دار السعاده اعلا کتا بختن منقصل دیوان فرما کاندن

هر مین و باطل اقتدر و مهاراغا و صوناظری و سائر با سر کلوپ مجید
 و در قول وقت شرف و اول محلی اساسه نزول و عیار ساعته جیده
 مهیا بر دست وقت شرف و قولی انتظار وقت اول و اکی هجرت
 ساعت فالده فطیمه ابتدا شیع او سویم افری و ثانیاً شیع مجید
 مین حضرت دست فطیمه باز و دعای آغاز ایدوب و دعوت فطیمه
 عرض اجابتخانه بندان و ماعداسی زمزمه آمین و یزیدان و عذرا
 فاعه خوان اول قلزده در عقب وضع اساس اولنوب صدر اعظم
 حضرتی سرور اظهار و بند اساسه بر قاجار قبضه التون نثار ایدوب
 بنا امینی علی اغا و مهاراغا و بنا قلزده رنه خلعت لباس ایدوب اکرام
 و شیع افری و مخصوص صره انعام و محفل سائر ایدوب و فطیمه عطا یای
 مجید ایدوب مجیدی حصه مند سفارتم بر و نوال بیور و قلزده منکره
 نشکر قربان و شیع اولنوب و مراسم تمام و نهضت قیام ایدوب
 اصطفی عطف زمام و هتکام جمعیت بیور و محفل رسته قیام
 اولنوب بعد کماکان طبراق هفت زده ساعت اولنوب و روزمره
 بکری و نوز قطار استران و قرق الی قطار رخا و بارگران ایدوب
 بجان طبراق و ریایه و باجا فضل باشا سرباز و هنجی سربازانه
 نقل و اخراج و بکری ایدی ارشون فخر زمینه نزول ایدوبه صوفیه
 ضرور و فطیمه شایخی ایدی ارشون فالده قلزده که بر قاجار محفل
 مضر اصدی قرینوب حسین طوباج و بر کارند او هر هجرت ارشون
 فاز قلزده قطع و دق اولنوب دق اولنوب فاز قلزده بعین
 ایدی ارشون برستی فاصل ایدوب قاجار بک ارشون و هنجی اولنوب
 میدان فالده برم طایخ و یزیدوب کی نموری فاز قلزده قلیوب ایدی قات
 که بر و بر قات فالده خراسان ایدوب بیاختی سنک ملوزدن محفل و پنجم

ایدوب ارشون

بر قاجار ارشون بان و مقرب هو اورد و بنا کمال ستانت رنانت
 حاصل اولنوب ایدوب ایا قلی سحیلوب و ایا قلی ایاغله کرد و در اولنوب
 مانند صاریج صوفیه در صورتیاب و بر بوزینه جقه و دین ارشون
 فالده کوپریدک او و طایخ قرشته شروع اولنوبی ایدوبه که بکین
 الفش ایدی رنوب ماه شعبان سنک او و فطیمه کوزه قاریجمله مورفرد و ایدوب
 اعلام کایتی اولنوب در ویش افری لفظاً و معنای و حقیقتاً در ویش اولنوبی
 کی بولنوبی خدمت کرده و فطیمه در ویش و استقامت خلوصی
 در پیش ایدوب پاک و امان عصمت ممدوح افعال بر ذات قرشته
 حاصل اولنوب قلزده فطیمه لایعاطف ملوکا هوشان و رنوب و ایدوب
 محاسب هر مین ایدوب قدری ترفیع و بندان قران اولنوب طشره و فطیمه
 جیده اظهار ایدوب همسان ایدی داننده مرکوز اولنوب آثار و شد و کینه
 انبیا مشهور و نقل و حقیقه شناس با و شاه اولنوب و ایدوب و ایدوب
 طرزدن حضورها بیور و باغری بی عتبه سنک و ایدوب و وضع ناصیه
 ایدوبال شرف ایدوب که شهریار قدر و ان حضرتی رفع مهابت مجلس
 انک ایدوب نالطف کرمی ایدوب اظهار معاصیه استیناس بیور
 کمال تواضع ملوکا لرزدن در ویش افری و ایدوب سنک ایدوب
 او نور و دق و فطیمه بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور
 فطیمه بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور
 فطیمه بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور
 ایدوب عامه بند کمان و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور
 ایدوب و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور
 بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور
 بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور و بیور

و فرزند نه مشکور المساعی و در یزدن بر قصوصه و فی صداقت و شفا
و فلو مکار و بزل قدرت ابد قدرت ابد و حکایت معلوم ملوکانه و تر و
جاسک بنام او ز رنج سنی تعبیه ایدوب مستقیق فاضل ایدوب هر امور
خصوصه کمال سعی اهتمام و زیاده و همت بلیغ نام ایدوب بدینند
نهایت و کین بران او زدند و دور و دور و طامع او زده من کل
الوجوه و امور بیک بر بود مرام مثبت بر بر اولی سدن مطالب
اولی و تعلیق کردن اهتمام اولی و اشو خصوص نامور و
و کرک شرا هر نه او در اسبه سدن بیلورم کوریم سنی نه کون است
و من نظارت ایدوب بزل و بود و ایدوب زبر او آده سانه فضا
قیاس و کل لویه از معانی غیرت و جید در عمده و فعله سده جید و
اولین بیا و بر نیک سابق عام و سابق عالم او زده تمام و
و حقوق اصناف علی ما جری المعاده او اولی و کمال و فضا و
و معیده و ن سلیم الحال و طایفه بزل قدرت ایدوب هر کس ارضا
اولی و حقوق عباد و کمال بیخی اجرا و قدرت اعماله اولی و سکن
و کرک کفره برای ضعیفان اولی و اشتره ساری بهانه
سید نجیب و کبر ایند سبب ملوکیت و رافت ملوکانه و زده
حرکت و جید سدن زات و رحمت انصافه غیر دعا ایدوب معاف
سعی و قدرت ایدوب سنان شاد و نشاط سن و فی غیر دعا و فضا
او در یزدن غیرت **فی نفس بخیرین بما استغفله** مدلولی و فضا
حسب حال هر نه ایند انعامه اکاکور و مجازات اوله جفا
امر مقرر و بوال کمال امریک و فوضیه شریع بهر و فضا و فضا
اصفیدن و فی امرها بونی منقطن فرمان و فرمان و ایدوب
ایچون بالطاء جید کوناسی فوشیلوب صدر اعظم حضرت بنه ارسال

دیده

و بر وجه محترم معلوم شیر بلری اولد و وزیر اصف نظیر و خواهر
و تو صفت نامت نکمرای خلوت و نظا و فی مؤید و فی ابها جبهه صوف
فراجه الباسیله اکرام و فضا نامور و درینه کانی قیام ایند
حق کلوم و محلی مرام بود که اخذی موی اید حضرت بر داشته و
و در معنی اولی و ایند و در نظا و غیره بیان فضا و فضا
نظم و در ابواب حضور و راضی سده و فضا نامور بنی و فضا
معیت او بجه سده و کین بازوی فضا و فضا سبب بر مقضای
امرهای بون حرکت و سمرتها و ن نقصیرات اولی و سدن روز
عقوب صلوة الصبیح و ن مقدم بنای کلب و افتخار محمد با و
اولد و ن صکره جود و مؤخر فضا و فضا و معاذ و ن فضا
بالدفعات اوراق و قوعنه الجش و فضا بناد و قلوب ناب صباح
شبا و فضا دار کمال تحفظ او زده نایب او و در فی فضا
دفعه فضا و نیک چهار و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا
نا امید او و فی کذا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا
ادبای اعتقاد و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا
اجرای صداقت و مخالفت ایدوب بناد و فضا و فضا و فضا
جود و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا
فصوصا انبام شتاده و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا
دفعه و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا
زیر و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا
اربعه نیک و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا
لر نیک و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا
ایچون او سده و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا و فضا

برای کون طرفه موازی قابلیت واستعداد درین کوه و اوج برین
 اکثر النون عطیه ایله روفاته ملوکیت و لطافت اسماء ایدیه
 حصه مند و ابر عاطفت اولر قلنده عن صمیم القلب شهریار ستوده
 کارهفته ندرینه خبر دعا الیردنی جمله ناک مشهودی و حال عمله ناک نایک
 ذوال و قال لیرید از جو صریح حمالی هر بر من نقبل اون کبر عریض
 مرمر پهلور و مرمر ستون و طیان اجمار بنی طبقات منزله اصحاء
 ایچون هر بر عدینه اون کز کبر کی دوت اونو را کجی دخی زیاده حال
 نقراتی قوشیلوب اخفنا سینه کوره صعود و نزول ایندیر بر را کین تعب
 و مشقت بنی مائده اید کجی نیسان محراب چون اکثر ایدمه حال با نایک
 بنقه و نقرانه بنقه دست کرم پیوسته لرزن حصه وار و ایه وار کرم
 اولر اجمار بن نخیلی ایچون سار عنده بری بر لری مایفت ایدر لری
 کز انک طاشی کارخانه جبارینه و مصکبان و معتقدان و غریبه جباران
 و سارینه اشترده سریع الحکره اولوب سارعت صورتند و مجرای
 اولراره و بر فصوصه نعین اولوب انعام حرام ایه کلندر بقدر انعام
 عطیه و آفره ایه جوق کینه دن جلب دعا و انور دخی تنک و سندن
 رها بولوب حق بود که حسن دوی لسان و اکثر عطیه اصا ایه
الطوبی الخیر عند حسن الریبه کلام معجز بایک ماصرفی اولوب صغیر
 و کبر بنی کرم عطا بایک ولداده و جوس خدمت اظهارنده افتاده و لغت
 روز و شبان بلکه هر آن جناب شهریار کامکار حضرت بنی و کون قبر
 اتمک مجموعه ورد زبان ابدی حق مصکبان و معتقدان و غریبه جباران
 بری شندید و تهرید قصیده عمله دن برینه خلوص موصیه ضروب فتوح
 ایدوب تنگی اید کلندر مضروب و ازرده اولر لری بر طریق بنیه
 ایدر کون صکره ضرب و شتم ایدر کون کتور دوج مواجده لرده

بجای

بجای زات بالفعل اولر یقین غیری فیما بعد بر دخی ایدمه ماک اوزده منع
 وزر اولر لری ایدی و بریزک صلب البشر فعل قبیح و ملعنت صریح
 ظاهر اولوب بنه ایچارندن مدعی اولر قلندر سلطان ایه نعین
 اولر ان اورم باز بجیبی معرفتیه ذی ایه کندی رید معرفتیه
 حسن مذاقعه اکر بالفرد و ثادیب و تهرید لوزم کله دخی بنه
 آخر فصوصه طبیب خاطر اوله حق و جمله معاصیه بالجماله اولر
 خوصه ناحصل کدره ناک طرفه دوت بکون متجاوز عمه و غیر
 خرمه و فرقه اصناف و زمره هرف و کرک ظابطان دن فرود
 بر طریقیه دلکیر و بر و جمله نصیب اولر بولوب هر بری کز موازی
 قابلیت و استعدادی اوزده جمله سی عاطفت و مرزبانند
 حصه مند و ایه دار اولوب رسیده فتانیه دکن هر فصوصه
 زای دین عاقونه و تهرید معتد لوم و بخش کرم عطا یای جمیل
 بجهر عینی شکور و خوشود و هره قدر حاصل حمیده و اربیه کندن
 موجود اولر بنی نام فائمی که نام وجود سخا ایه جلب قلوب قوام
 و عام ایدر کندن اول و فتن بر و باد شاه فتوت پناه حضرت و سینه
 شبان روز دعای خیر بایک کز و لرینه و جوب مرتبه سنده اولر یقینی
 اون شکر و اعتراف ایدوب دوام ایام عمر و دولت بادشاهی
 دعوتانده وقف زبان حال و قال ابر کلری و ارسته اشکار و دین
 صکره کلیم ما نحن فیه اون ما معک بنا تعریف و ترصیفیه
 نمل ریختنندن بر یوز بنه جفقه درت ارخون قلوب کوب بیک
 اود طاشی قرشتی شروغ اولر بنی بودند افرم بانک و شرح و تهرید
 اولر شندی اجمار مرقوم قرش اولر دوی زمینه مافوق و لرده
 حایعک جوان اربعه دیوار لری طرح اولوب سجده زمینی بمقدار

و طوئیدون رنجبران و قوشیدن حیوانات همچون آبنده و رونده به
 تعجب و درمیده اولنویسب بلکه افعال و حیوانات و مدت اقامت و بر
 جات اجازات و لوزم کردن مهمات با خصوص مصارف ماکولت
 من کل الوم بود بناظر فتن و ذیت و افعالیه رد حقوق و رضای
 طایون او زده ابرای مراسم عدالت همچون درویشی اخیری طرفه غلظت
 احمد اغا نام بر سقالی اغا و بانه امور دیر به بنوالتی نفره جودار تعجب
 ویری بر نینه نظارت و مظاهره اندک و امور مرقومه ناک
 مختب فضا فقه سی بلوغ و فن اولنویسب مبارزه و قنارت و قنوت
 و ضربه حرکت ابله اسلحه چون تنبه نوک و حتی مجلده کسبه به مار محنت
 و بولما ز ابر ضرورت و کلمه ماکولت همچون بریدک و غن ساده و بر فرو
 از مصر و بوبکا قیاس اجناس و فاضلی تمام و انشای طریقه
 استراحت و در و نده بنویسب همچون متعدد و چارک و قیام و بر کلاه
 و الحاصل جمله مایحتاج ایه اولد قاری مالینه خدیو قصور تکمیل
 صکره مجموعی دل قایق بینه سوار و متوکل علی استار بادبان کشای
 غریمت ایند بر لند ریمه تعالی لدی الوصول شرف بر صد و راین
 او عالیشان منطوقه بر نغمه و بوده سی الحاج محمد اغا مبارک
 و بو طرفن تعجب اولنات احمد اغا معرقی و هو قزان و قزوین طو
 نامور تیر لیه رنجبران استیجار و جابوس مانده لری انی افسار
 و مقصد آمده اولنات نمور نکرک و نمور نیده و فو ناکم لو
 قزاقلار و ذریه سونری تخم ایند بر بلوبیش التوز نفر دن بکاو
 قزاق کتان عرب جیان و عمده ایه رنجبران جمیعیتی و هم او
 مبارک نینه ساعت به ساعت نسیر قاتی و صوت های هوئی تیره
 ایه بشی سخن ساعتک ساف با عون غنایت باری و بمن هم حضرت

اماندا

چهار ندری سونری سالما نزول و نسیری بتیر اولدقه هر
 غدری برر قایقه وضع و تخمیل و بعد التکلی طوئین عمل و رنجبران
 و قوشلون و دواب حیواناتک اجرت یوتیه و غن معروفه لری و از
 اقتضا ایند انعام رنجبران بر موجب امر و توفیق ادا اولنم و مجوی
 برو با تحویل ارضا اولنویسب اهل بلده حمد و تکرار بزرگ و طریقه
 عودت و بو طرفن کبر نمانم ما موریت ایه آستانه به رجعت
 سفاین دخی مساعد بام هوا ایه بادبان کشای غریمت ایدوب
 مفارقتلر نیک در دیکه بشی کوفی بری برینی منعاقبا مصحوبا
 بالتمه باط کوشکی او کینه لشکر انداز وصلت مبسول و لرغینی
 بشیر اید کلر نده در عقب درویشی اخیری و ترسانه نعامه دن لیمان
 و شبی و کتخا باشا و ترسانه و تیر لری سارا ایه باط
 کوشک کلوب بادشاه داد و لطف برداز بنده نواز حضرت لری
 باط قصر عالی نده ایکن نظر و محبت مانور نده سونری فن
 بسیر ایه اهراج اید کلر نده شهر یار کارگاه و کرامت و سگاه
 حضرت لری کمال فرح فضا طلر ندن کلون ترسانه و تیر لری بر موبد
 لر لیه جب ایما یونر نزن عطیه و اقده احسانه جمله سنی محبت
 و ایه دار عاطف بیور و یور سون مذکورین حدیقه فاضله به نقل قاز
 کون مرور نده صکره ترسانه و مخصوص قزاق کوز بلوب بند کالو
 ترسانه طاقی و اسنانه ناک هال با شیبی و اسکله کتخا لری با نجه
 همان نضر ایه سونری حدیقه فاضله دن افند و طریق داده
 دن هر برخی برر کونده جامع هایون بنانه نقل و ختام فتنه دین
 مقدس و موخر جمعه موجود اولنره و اوت دن کلناره و سفاین
 رؤاسنه و طائفه سنه نول سفید لری و هر کشت اجازات

بوجهی بر قصور و بر یکدن بنفشه هر پسته فراده فراده علی
 قدما تهم انعامات و اکرامی بر دین تسلیم و مجموعی ما مولدین
 صدافزون مکرر اوجب بودند ماعدا بر غمه و یوده کی الحاج محمد
 ستون بر نفی خدمتده او قدرجه بولمق حسیبه عواطف عبیه ملک
 دن رتبه وانی سر بوابین درگاه معلوم با نهاده او در بنفدت
 بنفشه اونه دن بروستین موقوفه دین دولت عبیه خدمتده ایدار
 و مظهر عنایت اولمغه سزاوارا کین هزار انعامات هت ابر قیوچی
 اولدیرین مجموعی بوجهی لرینی کند و لدی محلودن ندرک و نالان
 باده اولد کلد کلدی مشهور عالمیا ندر مومی اید ایدر کمال زاف ملک
 و عید مزید عنایت خسروانه دن بومی پوزا الی اچی قیوچی باشلیق
 وظیفه سی با قضا ایون بوجهی و عنایت بیور بوب مدت مدید و دن
 بیور و سرباب اولدینی رتبه عالی به اونا بهانه ایله نال ورام محاکما
 جرایع نام و سولید شاه کام اوجب متمتع شوق شادی و مغنم
 نعم بر مرادی اولشدر هنی دنیس ایوبی دار انعامه اعلا طوقدن
 کتورن نبرداره درویشی اقدی کنی کیندن ایکوزا الی غروش
 اکرام ایدوب بودند صکره بنه مومی اید الحاج محمد اغا فی مجید
 صبیاننا و صبا بنا قیو طوقدن با قود اغا طوقدن اوم کیدوب
 اچی دن حقار مسون دیوروس ایوبی جامع شریفک بنام اچی
 اولوب باشو صبر به نک محترری اولون احمد اقدی قولیر کنیزه
 کوندر و کلنده ساد و جله بالکیز بر نگرنا سید مرتضی اقدی
 حضرت بنه عودت و اون اوج کون طوقده کیدوب کلوج کلک
 خدمت کتابنده ایشدر کزاک ستونر نقلیچون نرسانه دن نامور
 اوگون محمد دنیس دخی هر و هر زیاسته لینی و طوقنده اعتبار اولمق

شایان سخن از این

شایان سخن اولمق لیمان رئیسکی عنایت و احسان بیور بوب اول
 دخی طوقنده بهر بابیا و لغزه ایوم دعای غرور و دن بهاندار
 مواظبت ابر رفعتنده قیام و بالودن بروش و نصیح اولنات
 مواد ستونک ما جرای احوالی بو محله اختتام و تفصیلی بر ورم
 قشهی کلوم اولمقین بودند اقدم جامع شریف و صفی ساز دوا
 حوالی نغریفته کلر که ضبط عنان قامه اولوب نیه شروع
 اولمق اوزره دهنی تافیر اولمق نغمه سندن اولنات
 منار نین قیوسنک الدت اشیکدن تا کلر عالمنا و رنجده اوزره
 لعی تمام نمیش نیش نچی ذراع اولوب د و جسمی اوج بکن ذراع
 الی پرمق در شریف ایون و قوعنده اشاغی حوی قیوسنک
 فوقانی بنک طاشنه و رنجده اولن طرفیک طوطی او نورش
 ارشون عرضی اون نیش ارشون اولوب وینه بنک طاشنه محض
 ایوبه کیر بر ملک قیو و رنجده طوطی او نور ارشون و عرصی شکر
 ارشون که جمعا ترسی ایوبه فرق ذراع ایدر و بو محله عرضنا
 بدی ارشون و طول او ارشون مضاع کار و مطبوع حسن انتظار
 بر باب ایدر اولمق ایوبی اولوب و اولمق قیوسی قریبه عرضنا
 طوقور و طول او نیش ارشون بر صفت و بر صفت انعامنده دار
 اغا لرینه مخصوص بر اولمق و رکاب اغا لرینک طول دخی قیو
 وینه بر اولمق و بنفشه ایکی ممشی و بودا نره ایوبنک نخنده علف کیری
 ایچون متولی و طوسی و بنفشه قدمه اولمق و میدان کینق و قال
 جامع شریف و اولمق مسیفک مساهسی و هیئت مایوسی بو محله
 کلنجه متوال مشروح اوزره اولوب قالدیکه صرف اولنات هم
 مخصوصه و کیفیت معمول ایله و بر رابطه و طریق استحکامی بر و

اختصار بویله درک جامعک موضع اساسی نابالای قبه به و
 طغوز محدده بنای قوشا قله ایچون جفته مله نیمور جوع مله در و انوار
 وضع اولمغله بند و ریدد اوتمندرا ابتدا تمدن بوقادو و اباقلر
 سچیلوب و کرکری دورا و نمان صوفزیه لرینک اوز لرینه
 ریاشدن ریاشد باغلمله ایچون ایکنجی اوز اوج عدد طوبی
 نیمور پیچره لرینک کرکری اوز لرینه اوینجی محفلر و طبقا نده
 واقع مرفردیر کلرینک اوز لرینه و کرکری برندن باغلمه لرینه
 درونجی کبریا کرکری اوز کی طبانله بشنجی قالمقنده واقع
 جام طبانتری اوز لرینه انجی جام پیچره لرینک اوست کرکری
 برنجی قبه نلک اوز کی و رینه سکرینجی قبه ده اولون دیوار جام لرینک
 اوست کرکری طغوزنجی قبه دورا و نده قوشا قله ایچون طغر
 نلک میان دورینه بودکر اوانان طغوز مواضعه مذکور مله
 جفته مله سی بنانک برادهندن برا و جود و ارنجی دایرما و اوز قوشا
 بتون بنا کویا جیم و اهد منزله سنده بند و ریدد استحکام اوتمندرا
 و قوشیدن جوه مله نلک هر برینک اوز و نلیجی محله کوده درت
 ارشوندن اون درت ارشونه دکن اوزون اولوب جیما قالمقینی
 بالین صبرطی نعین اولمغله طوله قیاس هینت جیمی دخی اهدن
 معلومر بوندر برکردن برکره یاخود برستوندن برستونه مریط اوج
 و بونک اکثری و زیاده جیم اولون دیوار و جوق بناده
 مسورا و ملغله انجی بعضیلری ظاهره اولمقین ارانت اولان
 دخی قصور لرینک طولی و کرکری جیمی معلومر اولور و بنای کرکری
 کبی بند و ریدد ایدن مجتد جوه مله ابد نمود کناد و طووت در مذکور
 جوه مله برود برقیف کردن کره و کورنه دن کورنه به وضع و نرجه

قوشا
 کورنه

قانجه اکر سی کبی اولون باشلری بری برندن قریق اولوب
 و بری بری صابور ملک ایچون جوه مله باشلرینک جوع اولوب
 محفلر ده سمید نعیر اولور بونک و جیم نیمور جفته قوشا
 جوه مله درون ملغله ده مریط و مستحکم اولوب ایچون هر
 برودنخین قردن نمیش کمان و قبه به و کبی قوشا
 و تمندر بخیم اولون رف برودینه جفته درت اولور
 اود طاشی قرش شروع اولوب زرو و باره جفته قوشا
 اولمیشدی محل مرقومدن طاشی قرش اولون رف برودینه جفته
 دایرما و ارنجی ارنون قالمقینی اولون دیوار لر و بونک دورا
 کرکری مرمر اولون کرکری کورنه کرکری او و طاشی قاقه صعود
 ابدن قوشیدن اجار منوعه نلک هر بر قطعه سه اقتضاسه کورنه
 هر بر طاشه اوج بعضی سنه درت بعضی طاشه بنو ماصلی اوینجی
 قوشا قوشی بودر نیمور کناد وضع اولوب طاشی طاشه ریدد
 و هر بر کنادین و زلفش النی و قبه دن برنجی اوقیه دکن اولوب
 بونک دخی استحکام ایچون هر بر کناده اون ایکی اوقیه درت
 و قبه به دکن قوشون دو کبایور بونک بنفقه طوه نعیر اولور
 قانجه بر جوع نیموری وار و بر عددی بر و قبه دخی کک دخی
 جودور بود دخی مجموعی اجارین با صلیغنه خصوصاً جود کرین
 هر بر و بر طاشه بر قاج محفلر قوشا بنفقه لرینه دیکنه
 قوشون اقدیلور اکر چه بو کیفیت توصیف جامع شریفک بناسی
 مقنده قصیح و بیان اولوب لکن بالکر بونکا مخصوص و انجی
 جامع بناسه شخص اولوب عمارت و مدرسه و کتخانه و دره و
 اولور و سبیلخانه و غیره مجموعی بوقویت احکامه داخل

اوله انجن جامع شریفه عظیمه و امور جمیع او لمغیرت
 افهام ایچون بوندن بخت اولوب بیات و اجازت شرع عیانت
 اولمشدر با و شاه کرم الوجود مقفود و سلطان محمود خان حضرت قلی
 اکبر بخش کونلنده بنای اراست قصیر جامع شریف عمرندن سدی
 معموره به طرز حال عز و اجل بورد و قیگاه بگاه شاهزادگان و جوان
 کیروب جامع شریفک دون بیرون وزیر بالوسه طارده نگاه نمائند
 بوردن صکره صریقچیلر حاجنده اولون هوی قیوسندن به قیوب
 صوب والای ملوکانه درین عطف عنان بر میمنت بوردند ایدر
 جامع شریف بنای تخمینا قدیم طبعی منزله صعود اینده برکوت
 مخصوص کیوب بناده اکلورج دیواراده عینیه ها بونری اولغین
 مابعده اولندان نمازیدن محمود باشا فاکه هور کچیلر قیوسنه کیده ملک
 طریق عامه اوزونده واقع بنای ناظر بر فانی تخصیصی و تعمیر و ترمیم
 نظام و برکردن صکره بیک یوز الفی سنی ماه کوف
 تاریخنده و اثره ها بونک بر معنای قدیم بخش طاقی ایدر باشون و ایدر
 وقت ضعیفه شریف و وقت عصره دکن تافیر و توقیف و نظارت
 عینیه کجا ایدر برجه مستقر بخش ایدر کن صکره حرکت برکنارنده
 عنایت ملوکانه لرندن درویشی اقدی حضرت بنده مخصوص افترا ایدر
 اولون زو مسکوک کبیردن بکرمی عدد التوق و بنا امینی علی اغایه
 دخی بنی عدد التوق عنایت و احسان و عمل اجنه و قدس ساره ایچون
 دخی بنی بیک عز و غنی عطیه فراوان احسان ها بون بوردن قدرت
 بناده اولمشدر بر مجموعه سرکی و ششوب بر بویب دخی علی قدر هم
 توزیع و اقتسام اوزونده دعوان فیری بوسنه کتکده اسماء ایدر
 بوردن مرقوم قدر و اسی صدر اعظم منبر افخم دیواندار محمد باشا حضرت قلی

در کمال

دخدا لک بخش طاقی قیوب شریف ایوب خان مذکور کد طرف افرنده
 بین القلده شنه دکن قعود و نزول و عین حرکت قعوده کرم اصفه
 لرندن اوج بیک عز و غنی احسان قدر بویب و اولمشدر مبلغ عزیز و غنی
 بر موجب اسلوب عادی سرکی اولوب با سدر هم توزیع اوزنده هر یک
 ناری و قدر مند کرم و غنی اولوب مظهر مغایر بر و نوال اوزنده بیاد
 حجت خصال حضرتی شریف بوردن قلی یوم عزیز و ده بنای اولمشدر
 عمارت عامه و مدرسه لطیفک زای دین احسان آدلم اولمشدر
 محله بنی تصحیح و انشائی امروفرمان بوردن ملری ایدر سوق ماکبانه
 طریق عامه هرا بوردن مدرسه نکه اکره دیوارندن به طریق
 جاده و واندن حال موجود جید جیلر قوللور غنه فرخو با معانت
 هوی قیوسنه کلنجو بر ایکی محل و قدرده واقع بیوت و طریق عام
 اوزونده طریقین با بچر دکا کیمه و فرساینجی کار فایده سی و اراک
 اسافل ملوک کبیر بر بکار در فانی و بنه نکبات اشخاص افش فایان
 ایدر مشون قیوب زاده خانق اسلوب سابق اوزده کشف و مامه
 و معرفت شریف قیبات معروفه اوزده فاکان اصحابک حسن
 رضا و طبیب خاقد سیر مابعده و هدم اولمشدر ارضی سینه عمارت
 و مدرسه انشا اوزنده الی ما شاء الله تعالی دوام بقا سیر بونجه
 قدره و فن خفرا سی و طلبیه علوم دعا فی س عمارت فاکان سینه
 و کتکده سفره سمات انتعام صاحب الخیرات شوکتو کتکده
 شهر شاه معظم افرور حضرت بنک نعم بنزله و قفیه لرندن روز
 قدره قدری مواند ایدر کیمه نه درین مظهر فیر قیوب و اربن اولمشدر
 ایدر مذکور بکار در فانی و قیوب زاده خانق البیوب و رنده هرا
 دفا و تار ایدر نکبات و اشخاص بر نهاده و نطیر و تحید و ایدر بنی

بیکه زاسا بشقه بر اوقاف عظیم اوقات و احیا اولحق مریسته
 مساوات فیروز و فیاضی از من الشهد زبیرا بکار لر فائده اشخاص
 مختلفه و قبله فی داده فائده اسیرجی نامند و برانی سفها بدنها
 اولوب اسارا کتور مک بهانه سبیه کججه و کوندر لوده او طه
 و بیکه لر نه فحش قبیحات مستزاد و بوما فیونا نازده شفا و تری
 اشند او بولوب اطراف صوابسته و ساز ناله واه آیدن اهل
 عرض موقدین ضابطانی ایضا ابد کجه اکثری اسیرجی و لر فائده
 او طه لر نه اولون عثمان و جوار ی اسیرجی و بوعود ستر
 ایراد یله ضابطان و فی مرقعه ده معفو و عاجزا و لشدر ابدی
 بو طریق ایله اولمقوله ار ازل مردود و اسافل ملعت نمور کتور
 افراج و طرود نابودا و لمر یله فضا هنلر نون و کرک اکثر فزون
 بسیر ر اهته غنوده اولون امت محمدک شیانر و دعا و غیر
 لر ی پیوسته اسما اولوب بر جامع شریفی قیرتسی قدر جبریده احوال
 هسات شهریار مرمت شعار حضرت لر نه آن به آن ابر و وفیقیت
 اینمکه ملونک کرام حضرت لر نیک اشغالده اولور فکری ظاهر و نما
 فاندربان ده ذکر اولن فی اودره مباحعه اولنان بالکلیه انک
 هرم و تحید و لوب بیک بوز التمش ستمی ماه
 کوفی فار بخنده دعا و ثنا اولور قریب اندر زج اولوب بر بیک
 ساعتده عمارت عامره ایله مدرسه منیفه ناک اسلمی حضرت مباد
 اولوب مدت سیر ده عرضا بکری بر ذراع و طوق فرق بریجی
 ذراع که تربی سکر بوز التمش بریجی ارشون ایدر عمارت عامره و طوق
 و فضله ضرورتی و عمارت قیوم و افلنده عمارت کتور و فله
 کانی اکثری ایچون او طه لر نه اولمندر و بینه قریب انصافانه عرضا

اذ فی الزمان
 الخ

اولون فی ذراع و طوق و فی اولون فی ذراع کم تربی بیک ایچون
 طوقان فی ارشون ایدر اون ایکی باب طبع علوم او طه سیرله
 برور سخا و میدان اودنه سنه سنه هر مردون بکارده ایدست
 ایچون سکر لولدی واسع بر کبر طاشی تخت و بشقه دائره ده اوج
 عدد حش و بینه مفرز محله با مشو بخانه بی محتوی جام بارش
 بر مدرسه و ان بنا اولوب حیدر قریلوقی قریلوقی و افق با
 طوقی قریلوقی هراسنده او طه لر ی قریلوقی جامع قریلوقی مفتوح اولون
 اودره قیمان و مؤذنا او طه لر ی قریلوقی و کتور امام اقدیر کس
 اولون ایچون واسع و مطبوع روشن او طه لر انشا جامعک طوقی قریلوقی
 اودر نه بشقه طوقی موقت اکثری ایچون طوقی بر او طه و زبیا بنا
 اولوب و بو مردون ماعد اصغر تجلیر مانینه اولون طوقی قریلوقی طره
 سنده بر طوق سببخانه معفو و بر طوق دخی جینه وان و محمود
 جامعک طوقی قریلوقی نافر کونه باشند اولوب جامع شریفیات
 حویلی دودنده استعمال و استفاده علوم اولور بری نظیر
 کتبخانه بی همتا انشا و انواع کتب نفیسه ایله ذوق طالبینی احیا
 و بینه جامعک حویلی اودنه سنده قریلوقی بار لولدی و بانوسی
 فقیه نوادی مضع کار و نادیده بر چشمه سار اهدات و بینه
 حیدر قریلوقی قریلوقی قریلوقی صغیر حیدر ایله عطفا فی
 اسفا و بوسورق ایله قنای نما میسرند جامع شریفی نو طرز
 و عمارت و مدرسه نظیف تملک نون نخینا دیت بش ماسور
 ما ظهور بر قاج محلدن فخر و مخلوقه اولون حیدر شرف صالح
 التزامات اولور بندن کور کبی لر ی اشاعی باشند بیک
 بقا و کانی نخنده ایکی طاشی تخت لور بر طوق یا پایی

اوج عدد اول و دن صامله جاری اولون ما: حیات هوا بچنج
 بنی اودن غیر می مرور و عبور این حیوانات سقا اولمغله
 باعث تکثیر غیر کثیر اولدنی بریدار در بنو قیق الله و طلب المصفا
 الله تعالی بنا اولون جامع و عماد و مدرسه و سلیمان و قران
 چشمه بویجه غیرات عظیمه اولوب بو قدر دائره وسیع و محیط
 و اداره ایدر قرانستیفای صوبت تدارک و حصول بزرگوار می
 جمله دن اهم و اقدم بلکه موجب مرتبسی و بد و الزم اولغی
 بو خصوصیات شهره سدن کلورایسه انجی اول کلور دیومر مع
 ارباب صنعت و نامدار میدان مهارت اولون هان قاصیه
 صوفاظری علی اغا هراشند صدیق مقال و هر فالده کاردا
 ستوده فعال اولوب فن آیده غیر و هر و هر مالک حسن
 تدبیر اولغله قدر استیفا مقتضی اولون صوبت وجود پذیر
 اولی موی لیهات کردن سق هفتنه فعلیق و بهر حال حصول
 کلور می دست اقتدار بنه تحیل و ترقیق اولوب لکن بنظر انک
 تدارک ایده یکی صوبت کسبه رفته سی و افد اجرا سده هر
 متر نظرق اولوب بسمک جاری اولی اوزده مطالب و تدبیری
 کز و سنه ناکید و تفهیم توفیق اولمغله موی اید و فی کذبک بویکه
 ایام با خصوص بوزن اسبق خلق لوصو بولتر نیک فذ مندر کار
 اذموده حرکت و استقامتی مشهور شهریارانام قاضی عام اولقدن
 ناشی باری دوش استحقاق فذ قلعت لباس اولوب فقه نظارت
 احسان و جرائع نام اولنق حسیله بنده استان اختصاصی و تدبیری
 بود ایده دخی اظهار و اعلا بچون تکرار دامن غیره میان حقیقه بنده
 ابروی بشی ای قدر کمال شیع و نفیض و امید اندک لری محملری

در دوزخ و دوزخ

دانه و سایر اودق هان املاک ها بوزن اولوب و جها سن
 الوجوه فرد و اهرت مدفی و اجاندن کسب فک و ز و شمه عود
 سی و طیان لوز و قریبی قریبه واقع فرهاد با نا جفتکی
 و تکلاه عریف جفتکک منبختن تفرایدن صوبت قدر استیفا
 و کتب مقدار بنه قلوب اطمینان و دور انقرب زمان اید
 ضرورت طادی اولقدن مامون و سالم اولی بچون صوبت
 کمال وقت قلتی اولون اختوس و اسطوره و ذن عیار اولندره
 ناما و کمال و اون بنی ماصوره اب تاب لطاف نصایب مویده
 و جاری اولدنی لدی الجهور معاینه و مشاهده اولند بختن
 بولکده دخی مفرا و لنان ابار لغومدن عنایت باری اید صر
 ظهور ایده یکی مامول اولغین اقتضا این مهمان مالزیه و ضیام
 و تنقیده و بر مطیع جبرکسی تری و آماده و بدی کز منبختن معتمدان
 و بر فقره صکی و بر قاج ضرب جیان و بدی کز قضا را سزان و فزده
 اولندره دوت و ایند بنه سادعت بچون بر سقا لی آدم و محمد
 کاتب فعیبین و تخصیص و بالوده اوصاف شریع اولدنی اوزده جبر
 حق و صداقت و جور و هر مامور اولدنی اشترده مقدم و غیر
 اولون فایده موی اید جمله ملک اوزد بنه امانت و نظارت اید و
 و سائر لری با سده هم موی لیهات رضا جوی هواداری و ملی اوزده
 هر بر بنه ناکید و خصوصت کلکی بر داشته دوش و دبعی اولند
 صکره کوهیم سنی و اجملة غیرت حیت مقتضای اوزده و جمل
 سعی اهتمام ایدر سنی و بویک بوزن التمش التی نه می ماه جادی
 اولنک اون در دخی انجین کوته ساعت ایمنده بد و صوبت
 کختا سی و بویک کاشی و صوبت لعی و سته لوی و لغی ارباب و لری

و در بچران فغانی و جمله مباحثه صوبی منبذند افز و عفر
اباره مبار و دت اولوب ادرم قوسه مصابحه کلچ عفر
لغوم و قنوان مخصوصه صدق بنف تعبین اولان مسلم و بر نفر
ذقی طاشچی معرفت لایله اعمال اولمق اودره یوز فکردن بخاود
سنگ تراشان اوسه لری حساب القضا اوج محله کورده کی کلان
یکپاده صوم مضع کار و افر محله مثل نادره صورت زووری انفا
و نه مصارجه دن درون استا نوله محله عدیده و ذقی
وصفا و لذیذی اودره الی عدد صورت اودری که بری قمر کرکه
وبری سلطان محمد خان جامع شریفنک دوه قانی طرزه اولان
صوبی قوسنک نزدبان ایلی دجیده بری ذقی قراطاشی حمانک
اول طرزه واقع دو لکر اوغلی قاسمی فرینده بری ذقی الت سراج خانه
قولوغنک درت بول اغزده بری ذقی عجمی اوغلی مبدانینک
درت یو ایمانده بری ذقی صد فجلر ایچنده بو ذکر اولان محله
الی عدد کورده طاشدن کار کیر صوم بی مثل صورت زووری انفا
اولوب بودند کور تراده برین البنده ایناسی مقضی اولد بغینه کوره
اونابها و سهل تکلیف ایدیکه لوشی مقول سندن عد اولمق ابله
مطلوب اولان محله عجمی صبط و اینا اولمق ممکن المکن چونکه
بو وقت کلچ خبران عیند یتخلق کرک ابارام و کرک مهمات و کرک
ساز معادننده کائنات سن کاشن فرد و اهرک مشقال ذره حیلند
و نیاده و کل بوم فزاده و ذقی ادعا و طلبکار اولمق ماده لری
اولد بغندن بونده ذقی استخوار اولوب طریق خیرانده کسینک
علو قس اولسون ایچون هر محله اقصا کوره وقف عرصه
ایله متولسی بولوب برل فراغ مبلغ و اقم ابراضا و با تمک

ملیک کوفی

ملیک کوفی و طوب برینک ضبط و نقد شده ایله ذقی
صاحبندن طلب خاود و منوبت ایله اشرا اولوب منوال محروور
تراز و در صورت داده صد فجلر ده عین علی با شاها معنک نزدبان
ایلی دجیده مقدما صولکزدن اول مخصوص برقان کیر عرصه
اشرا و عریفن عینق واسع صوفین سی بنا اولوب نهی اولمق
قنوان مخصوصه صوبه صولوب فرینده صر قومه جردان ایدر کرک نصاره
فریندن ذقی بر موجب تقسیم کیده جاک بولری حقوق کار کیر با بلیو
قورون بورجری فرش و بعد از تمام جامع شریفنک فرینده و سبیه
و مدرسه و عمارت و اوج عدد و حیل لایله سائر اقصا ایدن محله قورین
و نقیبها ایدر ایندیر لندر احوالی ذکر و تفصل اولان ما عرفوم
ماده جسم و زاسا اخذ و ایدر ایندیر لیکلاء مصادق کلچ اولوب
خیرات حبیله ناند و اوم و استمرار نظامی و عامه ناسک باعث
هبات و دفع عطاشی ایچون ایدر ایندیر لندر صومست نظام اولان
مصون و دخل نقد یاندن سالم اولمق حاج اولمقین هر نه قری
نام و بقای ابراسه ذقی و اهتمام اولنده اهتمام و صبا خنده مرا
عات ایدر ایندیر لندر دنیوی و مظهر فیض برین او فروی اولمق
اعتنای و اسطنده موازنه و عبار اولمقده اون بنی ماصوده
ما لریزک موجود جاری اولد بغنی مقدم معروض دکاب منظم
اولد بغندن بنف صوبک ختام مجرا سنق جامع هاجون موینده
عمارینا اعدان اولان هوض اودرینه مروت کد قونیلوب وضع
اولان لود لردن اولمق اربلک ذباده جاری اولد بغنی ترفیع
بور ملحقه محله ذقی منقول ملکات اولوب ذای العین
مناهی جهانباخی بولمق لکن بواب تاب مانند کرک لکان

تصاب خاصه ما خود و زاء سالما مجرا اولوب الى ما شاء الله
 تعالى مادي و در في لغونه و كرك طوق مخصوصه سته افردن
 و بها من الوجوه و ابا ندين سببا من الاسباب نه صواد قال
 و نه بر طيقه افرا ز اولوب منبعذن تا محل مصروفه سته
 كلنجه زاء و محقق سالما افرا اولمق با حفظ همايون دستور
 العمل اولد فيذن عموم شروطي مصون و بعد زمان قبل قاله
 ما مون اولمق ايجون اعلم علما الكرام و مفتشان ذوى الوترام
 و در حال مربي الشريفيين و بعض خواجكان ديوان مقسم محنده
 باجمعهم موجود اولوب جمله نك زاي العبيد منقول و مشهور
 اولد قده لدى الشرح نبوت و قيودي مربوط اولمق امر همايون
 اولمق بنا على ذلك حال صدرنا طولى حفظ و طولى الدين
 افري مضربى و فاصد قاضيسى سما افندو افري و محكمه باق
 كاني محمد افري و شيخ الوترام و صدر اعظم و مربي الشريفيين
 و بوستانيان مفتشى افنديرو كاتبان افندير هفتاني و امير
 قزاقاشي يوسف افري مضربى و سابقا اغا كذا بتندن منقسم
 ديوان خواجكاندن عثمان افري و عبداله افري و طرخانه محمد
 افري وغيره و مربيه اوقافي متوفى لى و اوقاف سوطين كاني
 و در زنا مجيلرى و مربي قلى فلقاسى و كبري ادى و مربي مقام
 جيسى افري و فاضل صونا افري اغا و صوبو مجيلرى كخدا سى و او
 سوطين بلوكبلى لى و صوبو لى و سته لى و اولو لى و اولو
 هداين فضا و سته لى و بلوكبلى لى و هم غفير و جمع كثير جقيه
 ما عدنا اولدان نور عثمانى جامع شريفك جرابا ارجو سته
 دكان و نيز كاه اصحاب اولو بايجي صنوق صنایع و اهل حرفت

در انوار مجاز

بوز النين منجا و مر بقى و دلبندى و سراج و موبنايب و عفا
 و عطار و منا و سار معلوم و مجهول توابع و لواحق ايله بکدر مجاز
 اولوب مذکور فرهاد با غنا فتنكى موارد بر قاج محله قرين
 قيام منعه و دن بشو افندير هفتاني ايجون اولو كاني فزيه لو
 همه كبريه ضبط زمان و طبع كاه قيام اولد قزاق صكره
 در و بش افري طرفلر دن عموم ايجون ترتيب اولمق و وزده
 ايله اصول اربو اولد طعام و خصوصى ايجون تهي اولمق اطعمه
 نقيه بعد اشنا اولو جهور جماعت ايله نهضت قيام و صوبك
 منبعذن تا در نه قزاقه قزاق كلنجي مقسم بمقسم على افراد
 ارانت و نظارت و هر بر سمسك او در نه نزول و در و سته
 دقوال اولوب موجود صوبو قى ثبت و قزاق ايله رك اجمار
 اولد قزاق صكره مقدما ركاب كاميا به عرض و اعظم اولمق
 صودن متوايد فرهاد با غنا دن لغو كبريه كلنجي قائم لى
 سكر ما صوره ما لى نيز دق قاضى اولوب اصندن ضم و الحاق
 ايله مجموعى كبرى اوج ما صوره ما لى لطيف مجتمع اولد قزاق و ايام
 صيف شدت و وقت قلنده بوزن اشاغى نقصان اولمق
 صغى لدى الشرح و عند الجمهور ظواهر و جمله مواجبه سته باهر
 و مبي اولد قزاق صكره مجموع نك زاي نظارت و اشهاد
 ارانتلى موبينه فاضلر ناني افنديك عرض و اعظم مفتش
 افندير هفتاني امضا ايجو مهور و ممضى اعظم تدار منقول
 همايون اولد قزاق صكره عين اقتضاده ابراز و احتياج ايجون
 مربي الشريفيين قلى قبودا هداين نك لى سجن صك
 و قزاق ايله رسبه حسن ختام و صوبك كيفيت قزاق سى

بمحمد منتهی کرم اولند بر ماده نك هر مینه ثبت و ثبت
 اولند بی کبی ابنیه غیریه نك باشدند قنانه دکن بر وجه
 محرز مباحه اولنان اندک و با مجله اراضی محوره با نا و یا
 صوفیه کبیر و فاطمه خانن و عباسی و عرفیه و غیره
 و سایر اوقاف متفرقه دن اولوب مباحه اولند و نصکره
 ابنو نور عثمانی جامع هایون اوقافه نصیح اولند و انان
 اوقاف مذکور بنك مشا هره ابرارینه و کرک فراغ و انتقال
 و محلول طبارانه و مهاسن الوجه ضرر ترتب و ضعف طاری
 اولمان ایچون اوقاف هایون نصیح اولنان اراضین
 اوفر و اشرف طویقون سراپی و ابنه سلطان سراپی و اثر
 محالده اولون اراضی ایله با فقه هایون و با فرمان عالی
 و بر شرعی اوزره استبدال اولوب اوقاف مذکورین متبلیه
 دفع و تسلیم و وقف بنه تخصیص و مجموعی هیچ شریعه اولند و
 صکره اولند فی صومین محترمین سجدتیه نجیل و همین اقصا
 نظر و مراعات اولمن ایچون بنقله جریده ثبت و قرائد بر یوب
 مفتش اوقاف صومین اولند و ملازقه حفظ اولند بر جامع شرف
 ملحقاتی اولون ابنیه نك کبیت ماسله سیره طریق ایچون
 بروجه اختصار مالوده تصریح اولند فی مهمات توزیه
 سنک نه محلدن تدارک اولند بی و نه و هر چه اهتمام اولوب
 حصول بیز اولند بی تفصیل اولنما زایسه دفعی هر ماده سنک
 بر ریزه بخیر اولمن مناسب فم اولند و بنقله نظیره شروع
 اولند ابنیه مرفومک اعظم لوازم سنک اولون اجمار و
 جزیره مرمره دن و کوفه کی مفر بخوره و داود با نا صحرا سنه

اولون ایچون

اولون او با قردن و او دطاشی فرم مرسل نام قصه المبی
 و هو رقصا لرین معنن قطع و اضراج ایله حاصل اولوب
 مرمره ده کبیر و وسطا و ن عدد مقداری طاشی نقدی مخصوص
 قایقیری اولند سفاین مذکور او دن برو ایچون مرمره اجمار
 تحبیل و نقل ایله کلد کلدن جامع هایون بناسی دفعی ظهور
 ایدر که علی الدوام اجمار نقل ایوب لکن ابنک نهجلی و عمل
 نك کنزیه سبه ایله طاشی بنشدیره مدک لرین ضرر و ریزن
 ناشی اسنان ده اولون سفاین دفعی نصیب اولوب کونیرید
 جکی بو طرفه اولون سفاین ریلر نك معلوم لری اولند
 بعضی من حفظ لری سبه سبه ایله امرده هشون صورت
 اظهار معامله سنه اولند لری هر نه حال ابر بر دفعه
 کبیر بر کونزه و آروپ هنوز کدینه نظام و بریدن
 بر تعب و سفینه فدای بی مشقت اجمار تحبیل و ایرنه سکون
 کلوب پاک و جدید زولطه نزل سفینه سی و بر یو کبی کوزه
 غیر نوبته باقیوب کتمک کند و لری طالب و داعب اولور
 ایدی زیر جزیره مرفوم اسنان به قریب اولوب بو طرفن
 سفینه وارد بی ساعت و بوده سنک نامور و باشدند
 بنقله بنا طرفن مخصوص بر طاشی قلعه سی نصیب اولوب
 مسفورت ایسی ایچون کیدن سفینه بی اکدر بیوب و اردنی
 کبی تحمید کوده اجماری وضع و تحبیل و اول به اول با دبان
 کنای عزیمت ایدر مکه ایدی کیدن سفینه و سلسله و کرک
 طایفه سی حاجت اولند یغین قطعاً ابنه با پشیر بیوب
 طرف بنادن جمله اوز و اقصا ایدن مفر و مهمات

سنة لك ظرفه براهكون قرن الى ماه عربى سى وجره السكرك
ان قابقلى واسكله برين كراسته معونه لربه ايجار كودلى
نقل ايتد بربك كنالك فره مرسل طاشچيلر ننه دخی سابق مشروح
اوزده انواع اهتمام نام اولوب اندرين دخی مخصوص اولو طاش
قابقلى اسچا راولنان سفاس ايله مدام اوده طاش نقل ايتد
بواوج محدن ماعد بعض مزدك ونا تمام انبه دن فروقت ايتد
بهايله اشتر اولنان اجناس ايجار دخی قنى وافرجه اولور بون
دن مارا نذكر اوج محدن سفاس متعده بيلو وها راعلى اتوالى
كلور ايكين نه بنا عمله سنة طاش بنشد بر مكعجز مقرر ايدى حق
دو زمره سفاس و عربى لرو اسكله لودن صربى وقر افلا ربه
همال نك كنور و كلرى ايجار هنوز بنا دفرال ايتد كى ساعت طاش
اوسته لرى و نقرافى سن الور سى بوق بن الورع و بونا زعه
لرى ضرر و بشوده مودى اولوب بيلرى نقرافى و نوبق
اولدنى بوق واقع اولمغله غبرى نه مرتبه ايجار صرف اولوب
و عمله نك نه مرتبه كثرته اولدنى بومقاله دن من و ب معلوم
اولور مهمه لوزمه مستحله دن برى دخی نمور قام و قوشون
اولوب بنالك صين بيا شونده قام نمور ك فیه دن بر بون
اون اكي اون اوج افچه اولوب و قوشونك قطارى دخی
سكز و طفرز غرو شخ تجارى بجنده بيع و شرا اولور ايكى مجرى
تجارى ضبطند موجود و مدقرا وون دى و بر طرفن سفاس ايله
كلوب كركدن بجان نمورى ضبط و اشتر اولدنى في اسنانده
برو بهر بولند بجندن و جودى اعتبار ايله عزون سارى و ندر كنه
عسرت و صعوبت طارى اولمغله عاقبت لوزمه صما فو و فواله

اسانچى

وسانچى نمور حاصل اولون محلدون بايج فى الوقت ايجاب ايدن
بها سى عن نقد اصحابنه و بر يلك اوزده ورويشى طرفند
معتمد بجه صداقت چينى و فبرت ايتد اولون اولمده تخير ايت
اكبه ايله فواله ايتد كلردن غبرى كمال احتياط و بوطريق ايله
بر كنه عسف و جبر و دنجيده و میده اولمغدن صيانت و امنيت ايتد
قرال دزدارى و اولو ليلك ضابطانه خطا با ضرمان و مكاتب
نومنه اولوب و بنة اسناندن بولند في بيدرى ايتد بجن فواله
دخی برفاج دخی بوز برك و قده نمور قام ميا بيله اولدنى قنا نمور
دكى و الحاصل ميا بوسدن كف يدا و ليمى صعبون و كركت
سهولت عون عنايت حق ايدى حصوله امكن و رسده قنا منه
لطف كرم منان و واداشتم بنده عصان اولدى لكن قوشون
بو كا قياس اولوب ايجى بن دافرخون كلكيله فرك طائفه
ايله كقبيلرى معلوم برفتن قومدر كند و بربنه مخصوص بربناج
اولدنى اجلدن اسند كلرى بها انصافه و بروب بونين طاش
بها في بچون اسن سى دى بوجير قهر دخی اولمى برفرخون ندر
دخی دست رس ممكن او ما مغله بنه هزار اسلوب مختصنه ايله
اسنان ب كلندى سمارد اولدى معرفتله بهر قطارى اون بر
اون ايكى و بود فواون ايكى بچين غروشه دكى و ازميره كلندى
دخی و بود سى واعبان بلده معرفتله نه حال ايله سايو و ضعف
بها لرى مراد ايتد كلرى افچه دن بروم بچين و بربلوق و نول سفيد
لرى طرف بنادن يشق ادا اولوب متوكلا على الله منه
سفانه تخيل ايتد سفينه دجلدى ميرى مالدربورده معاذ الله
برفضنا او غرا ايله متفكر اولور و زو ايتد بربناج و قوشون

ارسال ایرند دخی بو محزوری تحریرا اشتراک اینمدرله موهایم و پیش
 افری اینم غنایت و کرم مقادیر و هم به اعتمادم اولوب حفظ الله
 برقصا اولمق لوزم کلورایسه شهریاریندا اعتقاد و ضرورتی انده
 دخی ماهور اولور لر مانع دکل هر جاده سروس و غرامت مقبولد
 دبو استیمان یور ملربله جنبه جنبه سی کلوب تسلیم و متوال
 مشروم اودره بو قوشون خصوصی دخی وصول یزیر اولمشد
 وجهه مهماندن بری دخی اجناس کراسه اولوب ابتدایانک تملو
 بکرمی درن ارشون شعور میندن و بهار صنفه جفتیله اعمال اولن
 عمده فی طیارا با صدمش ایچون جوانب ارموسی بنون ووردنار
 کبیر و کراسه کران و جاپه سنون ایله ستریند اولوب دیکتم اولرچی
 کراسه مذكور و دون اسانده متروک بعد بنایر یوزینه
 بقوب هرا و هرا ارشون بانیه صعود ایند کج و دائر ما و انرا اسکله لر
 قوریلوب و قوریلون اسکله لرین دیکیلون دیر کلری جمله و در
 کبیر دن و تخنه یرینه دو شمله سی جفته طوباج و استفان امرغ
 سندن اولوب عرضا بشر الغشا ارشون عربی اسکله برینانک
 ایچر و سندن و طغره سندن بنون بنای اوده واستیعاب اینمکله
 زمیندن بانیه و ارجله الی دمت بچن ارشون قری اولن بنانک
 هرا و هرا ارشون منزلده و دوناً و برونأ بنقه بنقه اون سکر طبق
 اولمق اودره ایکی فاد اسکله قوریلوب و بوندن ماعد جوانب
 ارموسنک هر جاننده بنه طرفی اولمق اودره بری سکر محذره
 اسکله نرد بانخری انفا اولنمقله و الحاصل جامع شریفی کراسه
 ایچنده مستور و بنه ان اولدینی اول وقت منظور و اولنده دخی
 و کلدر بوندن ماعد کتفغان و عمارت و مدرسه و سایر علوه و محفوظ

اولون ایرند

اولون اجنبیه دخی بو نصیحتانه داخل اولوب بوکا قیاس و لغین
 مقیاسی عیبهات تکراری بوجب اظناب اولدیفندن غیری نفسیه
 حاجت قالمیوب و ذکر اولنان اسکله و نرد باندرین هر بری اقصا
 حاله کوده قوریلوب بوزولد فیه شکسته و قطع اصاعت اولنان
 و درنار کبیر و امور غله استفان و ککر لر فالیه ایچون و عمده فی
 نزول امطار دن لوجل الحافظه صوند رمله ایچون و بونر هم
 و تجیر اولر فیه مصروف اولون اجناس کراسه با خصوص مایه
 مشوعه ناک مدی مصری اندازه تعداد و اوزان برون اولدینی
 و ارسته ظاهر در و جامع مرقوم تمدن قوریلوب طاش فرشته
 و اجمار هوارینه مباشرت اولدینی تاریخدن کم بیک بوزالغش
 برسته سی ماه شواله دن دوت ای صکره و راول دوت ای طغره
 یا کتره قراسه ایچون بیک نفر مقداری و تجیر و لغی و بر قان نفر
 تجار و دیوار فی اشترای غیر ایجا مننه دکن سلمان
 طاشی باشی و کار فاه جیسی و مسک طاشی نفرانندن ماعد
 کفره طاشی باشی و بنش نفر کار فاه جیبری و دخی سنک شان
 نفراتی کز یوز طغوز بوز نفر ایچو بوما خروا منزایه اولر فیه
 سائر صنوف عمده دن بنقه یا کتر طاشی کروهی بیک اوچون
 الی نفره بالغ اولوب حق کمال اهتمام دقت و اینک فنا مننه
 ماسرعت ایچون انا طوبیه اذربجان و قیصریه و طغوز و بیک
 و هو الیلرندن اعضا اولناندن بنقه دوت و سایر و ازبیر
 و مدلولی بره لرندن الی ارشون قلفه لر ایله نفراتی اعضا
 و فرار لرندن محافظه ایچون مسعود و ناک کفیلر و بیک کادری
 افند و مخصوص فائده اسکان ایندیریلوب نفرات اکثار و اعمال

این بر بلندر بالکله طایفه شیعیان بود و منتهی به اولاد بی فایده ساز
دیواری و حاجی و بخار و طوغره نهی و صوابی و حاجی و حاجی نفر
صربن محال با شیعی بود که از منجا و زحال فقراتی واقع نفر
و نجیب بنح ابو بک دن منجا و فقراتی ماصلی کار بنا به متعلق است
عمده دن بود جامع و اولاد نو بنیاد معقل بنا شده اعمال و استخدام و این
بر صفتی قابل بود نفکی و چنانکه و دیواری به واریجه حسب از فضا
اعمال و لغزله عملی مذکور بند بنفقه محاسبه و اینو خبره و محرم
اولون کاتب بنا و عمده و مهمات ایچون بش نفر کاتبان و اوچ نفر
فقه مصکیری و کرمی نفر فرجه و او و زرینه فوطر دن مامور
کاتب میان کجریان و معتمد با شیعی ایله تیشی سکر نفر معتمدان و زرینه
اوطه با شیعی ایله اون نفر زرینه کان و بنا فوطری محافظ اوطه
بواب بود فقرات مذکور بنک بهر هفتقه ده بوقیه اجادات سبکی
بری بنک بشور بعضا سکر بنک دخی زیاده فلو صده بری بنک
بشور غرو و دن اکس سکر بنک بشور غرو و دن زیاده اولوب
بوجا با او و ده ساز مصارفات و مایعان مهمات دن
غیری سکر سله ناک ظرفه بالکله عمده اجادات ایچون بهر داس
هفتقه ده و بر برون ایچقه دن ماعداسنک بو کامقاسیه ظرف
ذهن ایله نوعا مقارینه قریب قریبه ماضی اولی ذوی الغفله
عنده و مکندر بود محله کلچقه تجریر و تجریر اولدنی او و ده بنا
و انشا اعیانه بذل مامور هفتقه شهنشاهی بود برون جامع
و این رفیع المنارک بنا رعنا سی بجمی ملحقاته عون عنایت
و بانی و لطف کرم بزدانی بر لاله بر وجه محترم مرام رسیده
من تمام اولغزله حق الوضاف و کلرم صرفی انصاف

بود که یکبار صوم مر مردن بود مطبوع بنا و زیاده و معبد خانه
دلکفا استانه ده دکل بکو ممالک استرینه ده دخی نظیری صورنا
اولوبوب امشای نایاب اولدنی اهل تحقیقه خفی و پیشه و دکلر
طرفینده واقع مخرج طبقات دلشین و تینا سوده فتح شریف
بنامه میانشده کمرینه زینت بخشای عبادتگاه مسلمین و باری
روزنه نرنده واقع کتی بیضیه را او و زرینه اسماء الحسنیه
چینده اسماء النبی که هر بنده بجه فوائد و قصایدی اولغزین
نظیر به مستعد اولوب بودله اثر فیزیکی منجم هر و اویسی طرز
لطیف عبادتخانه دلشین نظیف خصوصاً جناب شهریار جهان
عمره الملك القدر و هنر بنک محقری الهام مرآت عالمنامه
قلب صفوت نشانندن طلوع و امر فرماندنی افورده باری
مخواب طرفینده اسم قبول واجب از جدول ایله نفس کرمیده
مبین اسم بایک محمد سر تاج اولوب و بنده مخواب صفیری طرفینده
قرشیه قرشیه بیضیه لره نیت و کشیده اولشان طفرای غرایح
جهان و بر قاج سینه مقدم مخصوص امر و سپاریش اولوب
بر موجب نمون و نمون معروفه ایله اخلندر بلوب بجمی طلاق
کنورین نوظهور بوسکول بلور اوزده های کونا کون و ورت
بش محله طوب و سائری دخی مجموعی بلور قنادیل بیجا دل
ایله تزیین و تنویر اولوب و دن فرخ مشخونه انوار
لمعان و نایاب اولغزله هفا که نور عثمان تسمیه بر مستی
اولغزله هر و هر شایان و سزاوارد در قلمر جامع شریف
و ملحقه اولون ایینه لطیفه عمده اجرا اولشان نقصانات
استاذ کاری و مواد واقعی و کیفیت دقایق بجان بجان تعریف

و كما هو مقفه توصیف اولنمق قدامكانده اولما مقفه همان
 بعض جسم و ظاهر فیه اولنمق هم امکان تحریر و تطبیق اولنوب
 بمرتبه ده اقتصار و اقتضا را ایله اکتفا اولندی و ترتیب
 و تخصیص اولنان و طایقاتی اشرف فریده اولن انما نزل
 و فطیب و کاتب وقف و روزنامچی افندیردن ماعدا بقیه
 سائر فیم و موزن و فراشی و بواب و عمارت متعلق فریده
 مخصوصه هر نایله بر بوب دفتر ترتیب هر بین قلند نذاکیری
 تحریر و نظم اولنمق صکره درویشی افری کلدره هر فصوله
 ایقاع و اظهار اولنمق عدالتین و مقایسین بوباده دخی
 ایضا و اهرایجون جامع شریفک برایندن نهایتنه دکن قند
 اینده ده دایما و مستمرا بذل مقدور ایدن معتمدان و فریبان
 و ستم طاشچی باشی و کارخانه حبسی و بعضی فقراتی و فریبده یار
 و عمله و مهمات کاتبیری با فصرص بوابان و سائر در و دران
 جمله سنی استحقاق و لیاقتینه کوده فرجه بر منجه نرزن هر
 برینه بر جرت تصمیم اینجکده هنوز کند و درینک فبردری بوشکن
 و بلکه امید دخی اینمق لایکن برر بر جا غروب جرت نذکره لرین
 بر لرینه اعطاء جمله سن علی قده مسرور و ایا بیور و دیار
 معتمد باشی اولنمق طوبخانی دیکله عربیف محمد نام صداقت
 بنام کمال استقامت ایله بوجه ایام شدت شتا و صیف عاده
 بذل و وجود ایدوب هر دره جرایخ اولنمق لغله شایسته اولغنی
 عبال و اولنمق کفایت ایدره جک مرتبه تعینات
 و وظائف نذکره لرین و سفالنی صالیبیر و دیوب جرایخ
 مناز و جامع هایونک بنون امورینی دوش استقامت ایدره

ایله معروف و بنام

ایله معروف بنام و فریقا فخر کجوب او فانی فیر دعایه صرف
 ایله اهتتام و خدمت ناموره سنده قیام نام اودده اولوب
 بری دخی بنا جو حبسی سید اهرم صاف دل و صدق حرکت استفا
 منده بینه طوبخانی محمد و هم معادل اولوب اول دخی مرتبه
 شایسته اوم اولغله صورت کش اولدنی قیم باشیلن و بعضی
 وظائف معینه علوه سیده معاشنه استقامتینه سنی ها
 وانی دخی تمام جرایخ بیور و ب نامور اولدنی قدامت بر وفق
 مسئول اظهار ایله روزمره ماسی و فیر دعا ایلتک بر و طیفه
 سی دخی اولدنی بر بیدر و قس علی سائر خدمت بناده و لایق
 صغیر و کبری اعلو و ادناسی فریه حب و فریبده به و ارنج هریری
 بونده قیاس و وظائف او قافرن برر مان باده ایله جمله سی
 مطیب و مسرور اولوب بر بسی فایب فاسر قالمقده برود مرام
 تنمیم جرایخ تمام اولدقن صکره سائر دور و شرفوان و بی نیازه
 و فتح فزان و بومقول اولنمق وظائف بهر حال لکل مقام مقال
 و لکل عمل و حال خواهی هر جهت بینه مناسبی و ب اودده وایم
 و بر یلتک اول دخی عدالت صریحه دن اولغنی هریری کمال
 تنبع و تفحصی و امتحانه هواله ایله تصحیح و تمیز و سخی اولدنی
 مبین اولدقن صکره اربابینه و بر یلوب جمله سی خدمت ناموره
 نرنده صرف ازمان و دعوات فیرده بجزبان اولوب صف
 شار ایله درویشی افری دائرة عبیه نرنده حق تعالی جمله سین
 یاره مند و بر فور داراییون بوجه امداد و هراینه لیا قدری
 ظاهر و کرد سنوار قوللری اولوب با فصول اکثر جامع شریفک
 خدمتده افری ایله معا بولمق ایدری هر کجک عامه فاسی و نیاده

حقه مندفق غیر ایلک دائره امکانه فارمد و در جامع شریفه
 کز سنه دین بر و انشا اولدنی شرقاً و غرباً افاقه انتشار و هو
 بری کمرک مسخ و کمرک نامسحق بر شنبه نانی اولغله دیده
 دوز انتظار اولدنی وارسته اشکار کثیفیت بویله ایکن بن
 درویش افری جهنمی کد و نایع و لواحقه و بیروب بزه و برو
 دیوهر بری کف شمع ابد و بکری بدبار اولغین اولغول بی
 انصاف و بی عار و بی صبا اولدین السنه سندن ذات حمیده
 لرین حفظ و استار بیروب انکدار قوللرینه بن افری آخر
 خصوصه مکافات ایدرم ایها منی اظهرا اندر دخی بواحواله
 نفیس و منقرم اولدقلرین افریمز صاخ اولسون دیولانه
 دخی کنور مکمل و ضای و طاشعی به تسلیم اوغیر از خاطر عالیه
 مجانبه قلب سلیم اولدقلری منظر پسندیده فاضی عام اولغین
 من عز شانه حضرتلری صیب اگر می و رسول محترمی هرمنه
 محسنی غیر عام ذات ستوده حمیده لرین افات دهر بو قلموزن
 نامون و محقر اولد کرام و عیان ذوی الوضوح و دان
 اتباع اصابع باصفایر به مستدام دولت و اقبال و استزاده
 عمر و اجل اولد مندفق عاقبت بر کمال ابد امین بحق طم و بی
 انشور و عثمانی جامع ها بویله مالودن برو مقرب و توصیف
 اولدنی اوزده تقیم و صلوة مکتوبه او آسته به اولدنی و بنه
 تکلی عون من ایلد رونما و اوزده ها ایلد تزیین و آراسته
 و مقدما عاشاق قفسانده مخصوصی نسج ایند برین صرمحوالی
 نقش ابریشیم قالیچه لری فرش و بالچیده مرتزقه لری تریب
 و قدمه سی معین اولدقون صکره شریف ها یون مقیم و طیف

چون افری

بوزن افری شهنشاهان پیشین زمان بر امانت نه بویله بنا
 اولنان جوامع سن طبع اوزد لرینه مامور اولدنه و کمرک
 فردا اوقاقه نه و مهله اگر اوزد و مهله قلعت الباسیده
 احترام اولدنی شریفاته مراجعت اولدقده ترتیب قیودیه
 سی تبیین و معروض و کاب مستطاب اولوب طرف بنادین و
 علی از ساهی دفتر طلب اولغله ابتدا بنا فطری اولون محلیه
 هرین اشرافین درویش مصطفی افری و بنا امینی علی اغا محلیه
 کاتبی محمد افری بنا کاتبی بو مقبر اهد افری عمل کاتبی عبدالرمن
 افری و اوج نفر مهمات کاتبی اوزد و باز بچی اولون منو
 باز بچی فاضله صونا فزی علی اغا و مقدما سنو لرین اوزد لرینه
 اولوب هار ترسانه غامره نک لیمان و نیسی اولون محمد نیسی و یو
 شریفیک یازد و برینی کتابت ایدن افری و نیا بوزن جقه فضا
 منزه علی افری و کرجی باشی عبدالرمن اغا و صوبو جیلر کرجی
 حسن جلی و اجمار نقی فزمنده اولون استانبولک باشی کتخدا
 و کلن برادر و معتد باشی طوبخانه طی محمد اغا و اوج نفر فاضله
 مصکیری و مقربوده طاشجیلر نیک کرجی حاجی مراد و سر
 عاشق غرب و نقاشلر کار فانه جیسی و حاجی باشی و کارخانه
 جیسی و قوروشچی باشی حسن اغا و پیشی کز نفر معتمد و کرجی
 اوج نفر ضربه حیان و سلمان طاشجیلر نیک محمد جلی و طاشجیلر
 کار فانه جیسی ابوبلی حاجی مصطفی و فریده کان بخش و بنا نیک
 نقیور باشیسی اهد جلی بنا قلفه سمیون قلفه ذقی طاشجیلر
 باش کار فانه جیسی قرزده قلفه بنا قلفه سنک کار فانه جیسی
 اوسن سفر و درت نفر ذقی طاشجیلر کار فانه جیلر و حاجی

قلعه سی ازمین قلعه و کار فاء قیسی و دیوار بی قلع سی اولون
 او و آس دمی و ایکی نفر صریق هارن باشلیری پهلوان و اوج
 نفر و خیر باشلیری بو محله کلچله علی ان سامی صورت مزبور
 اوزده دفتر خیر و کفر و شریفی قلعه سن و بریلوب باش
 بوز انقش مقرر سن سی ماه بیج اولوبنک غره سی جمعه
 کوخی بادشاه و اراختمی حضرتلری دبد به ها قانی و کوبه
 جهان باخی اوزده باشوک و ایدول سرای عالیبدنن شریف
 بیروب صلوة جمعه بی ادا بیرون قرار داده اولمخله
 اول لیلله جمعه ده درویش اقدی و بنا امینی علی اغا و کاتب
 و خدمه بنا و مرتزقه دن اقتضا ایدن بعضیلر مجموعی جامع
 هایبونده ببنونت ایدوب باقصوم بادشاه هجته عصال
 حضرتلری بعد از شریف ایدست اوله سنه تحت نشین
 و نماز قلی ایچون هرکس بیورد فلزده ایدست اوله سدن
 محفل هایبون قبور سن و ایچله زار اندر و دیای قیمن کران
 پای انداز و مقدر شوکت قوا ملزبه فرش اهتزاز اولنمدر
 بو کاکوده سائر لوازمات دخی جمله مهتاب و جامع شریف هولبی
 قطره و تمیز و قبولی حفظ و هراست ایله نظام پزیر اولدقه
 صبا صبی علی استخراول وقت کتخدای صدر عالی بولوب صکره
 سونیک سخاخی ایله کام و آ اولون و ذبر مکرر اهد با ناه
 جمله دن اقم جامع هایبونه شریف و موی اوله سن نزول و بر مقدار
 استراحتدن صکره و ذبر اعظم سعید محمد پاشا حضرتلری بالجه کل
 علمای عظام و وکلری زوی کن صرام و ارباب مناصب لزوم
 ان کرام و کاخه متراجه کان دیوان اخیره بر موجب شریفانک

بول
 بول

بوست ستمور و قاقوم و قراجه و قلعت الیاس اولون جمع محل برجه
 مناسب در بود و جنی اقدی ایله فکرمه و استاده ایلد کلر نه
 هارن محفل هایبون نخنده و ذبر قیسی نقیر اولنان جامع شریف
 قیوسنک کوشه سدن بوقا دو محفل هایبونه و ایدست اوله سی
 چشکاهن جقیاور برزد بان واره رشو کتلوا قیمنه نماز
 قلدرن صکره ایدست اوله سی شریف بیروب حضور هایبون
 شیخ ان سوم اقدی حضرتلری و صدرین و نقیب الی شراف و سدر
 علما و موالی عظام حضرتلری علی مراتب کور کلر و قراجه لر
 اکتا اولن سدن صکره صاهب دولت افرقز اشاخی اینوب
 ذکر اولنان و ذبر قیسی نزدان صحیحی باشنده که فو قاندر
 ایدست اوله سدن بر بر رفتار هایبونده در صاهب
 دولت افرقز بر محکم قیام اود و دوب دفتر دار اقدی دخی
 ماندر نه شریفات دفتر بی او قورقچه ایسه خلعت الیاس
 و هربری زمین بیوس ایدوب کیدر بر دیون کبر و مناسب کور
 غیر شریف هایبونه منتظر اولد بر صلوة و قتی اولدقه جامع
 شریفک منتجب و بند آواز صوت مؤذنلری منارتینه بقی
 صدای معناده بی فروش الحان ابر ادا بعده جوامع سر طین
 مشایخی ایله جامع هایبون بر طریق قاعده جمعه و اعطی اولون
 مشایخ علویه دن عبد الشکر اقدی حضرتلری کلوب سائر
 ادا جمعه معناد اولون سولمقدن صد افزون اوله باشلر
 و کجناشیان نفراتی باجمه و منایقان ایله مقدما سفر و قوعنه
 فنکار الی بیزنه و هرله طرفین صاف بسته موقف سولمقدن
 ایسه بعینه اولجه هد و سولمقدن قایام هایبون قیوسن

کلیله دست بند موقوف سلوک اولوب سرای جبر عامه دت
 دخی مدد لرینه کلیله جبه جی نغراقی کذالت صاف سبه موقوف سلوک
 اولدیر جمعه اذان دن تخمینا ایکی ساعت مقدم سرای جبر عالیه
 شرف مقدم بر سیمت ایچون موجود و منتظر اولون وزیر اعظم سعید
 باشا و شیخ الاسلام فضائل ارفام داماد زاده اقرنی حضرت
 ونقیب الشرفان و صدرین محرمین و موالی عظام و مدرس کرام
 دیوان طاقی ایله دهال دوت و بوستانخی باشی و میرا فرار و
 و نای و کتخی بوابین شهر یادی و وفردار اقرنی و رئیس کتاب
 و توفی و کجی اعلی و جبه جی بیژ و طوبی بیژ و طوبی عرب جی بیژ
 و سرمرزان فیمه فاصه و سباه و سحر و بلوکات اربعه اغاری
 بالجه او جان فاطمات نعیمیه و مجموع فرا بیان دیوان های دوت
 و سائر اباب مناصب ذوی القرام و سر بوابین و کاه معلوم و رعایا
 و شان و الحاصل مرتب مرتب الی ذوی القرام ایله بر موجب فتر فغان
 ترتیبه و بریلوب فغان لری سلطان جارهیت افاق اولون صاحب
 الخبرات و المحسنات بادشاه فرخنده بخت شهنشاه مزدکشی و هم
 معزز بخت فخرتومها بنلو عظمت او سلطان عثمان قان غدر الا غل و فته
 و ملوک و سواریه و افاض علی العالمین بره و اهانه حضرت قلی شرف
 افتخار جاه و جلال و مطلع فرخنده شوکت و اقبال ایله کافه عباد
 مؤمنینه بر توانا زرافت اولدوق با یمن و اقبال تشریف
 یولانده دست بند موقوف سلوک اولون کروه بکنان شیان و جبه جیان
 علی الخصوص جامع هایون هولینده طشره محراب مقابله نصب
 دیبغ انتظار اولون جوامع سلو طین مشایخ اکرام سلوک مشهور
 از اکرام ابرو نطق سربور و کتخابک ایله درویش اقدو

بخوردان جلد

بخوردان جلد کاشا غنی مولی جوسه یقین اولدوقه صاحب دوت
 و کجی اعلی مقدم اندن نزل و ماشا استقبال و فوقانی بنک
 طاغ اوسنه صعود و همین نزولده شیخ الاسلام ونقیب الشرفان
 و صدرین محرمین حضرتان فیمه فاصه و سباه و سحر و بلوکات اربعه اغاری
 ابرو ایست او طسره صدر نشین بان اولدیر بر مقدار توقف و آمدن
 صکره درویش اقدو بنک اولون و نجی لری و جکر کوشه محترم دره
 اولون اوج نفر فرزندار جندی جاعز و جی حضور های دوت و نایب
 ساما اولد قلمزده کمال قواضع شاهانه لری از اظهار صورت طیف
 ایله یانلرینه ایلوس تلفظ کربمان ابرو معاملة استیلا و ناز
 بنده نواز اول ائناده صاحب دوت حضرت قلی و شیخ الاسلام
 اقرنی حضرت قلی عرض کیر مکه و مذکور شرفین امر از سربور بلوک
 وقت صلوة دخی دخول اینگیس عامه مؤمنینه صلوة دعوت صوة
 ندا و بیک یوز الفی طفره سنه سی ماه و سبع الون و کاه غره سی جمعه
 نمازی ایله اول جامع رفیع المعاد ده ادا صلوة مکتوبه ابتدا
 اولتمق قلله الحور سیرا ولدی بعد نماز دن جقدون صکره قلی
 بادشاه شوکتدار حضرت قلی ایله شیخ الاسلام حضرت قلی بنده بعد نقیب
 ان شراف و صدرین حضرتان استانبول قاضی لریته جود قلیو
 سمرقادر عن السور مالکی دوش افشا و درینه اکتا و مکتوبه
 بان و اربعه کلیله موالی عظام حضرتان قاقوم کورک و ضعی
 مدرسته کلیله صوفی لطاف موصوف الباس و بوزیده درویش
 اقدو بنک جود قلیو سمرقادر کورک الباس ابرو اکرام و بالجه صکره
 علما و موالی عظام و مدرس کرام علی مراتب سمرقادر کورک
 و قریه لری الباس و مراسیم انعامدن صکره صاحب دوت حضرت قلی

بالده مخبر اولند یعنی او زده اساعنی صحنی نزد بان ایوب قنود و
والباس او فنان سراسر ه قنود کورک ایله نربان باشنده قائم و
یارنده دفتر دارا خدی و دروب ایندا کتوامک حضرت بنده جودیه قنود
سمور کورک و بجر دفتر دارا خدی فلعت فافره الباس اولند قن
صکره و حاله دولت و ارباب مناصب مجموعی دینر سته کوده متولی
اوله سنک او کتده ایدست ها یون اوله سی قنود سته نربان و ارباب
برر برر دیز یلوب ترتیب اولند قن دینر اولون تشریفات و قن
علی الوسامی دفتر دارا خدی او قنود قن صفر صر اعظمی او کتده
فلعتی الباس و دروب ذبین پوس ایدون محاسبه عطف
عنان ایدر لرایدی دولت عتده هرنه قدر و حال دولت و ارباب
مناصب و ارایه یدر کیر ترک اولند یوب بر یوب تشریفات
فلعتی الباس اولند قن صکره جامع ها یونک مدرسی ایدیه
و اعظمی عبد انکور ایدیه و امام اولنه و خطیب ایدیه جودیه
قنود سمور کورک کرا یکجی و او فنجی ایدیه جودیه قنود سحاب کورک
بنامدین علی اغا مقیم سمور کورک کیمشی ایکن سهوا شدیه حامله
طکرده بر محله ثافیه و تحریه اولند قن قنیم پنجم و مؤذین باشی
ساده جودیه قراجه لر الباس اولند قن قنیم پنجم اولند قن
صکره جامع ها یونک ایدیه قنود سی دیو ها غر لوقه مقدما
دفتر اولوب علی الوسامی دفتر تشریفات خدی طلیفه سته و بر یوب
بروید مضار دانه بالده و مقصر حج اولند قن قنیم اوله و اوله و قن
دیز یلوب جودیه برر برر فلعتی الباس و جامع ایدیه سی قنود
سیونیم و افتخار ایله مغایر عاطفت اولدیر یونده صکره
اش قانلما مغایر شهر یار دارا خدی دفتر لوقه ایدست اوله سنک

دین و اصول

دولت و احلال اید نهضت قیام و دائره هايون طاقايه
سرای عالیله عطف ذمام اختیار بوردیلر اول کون جامع
سزنفک هولیسی درونا و بروناتراکم ذقام افام ایلده روز
مخسرون نمودار اولمشیدی کوردلر و فلعنارالباسا و لرنقی
کون محوله و فرمده ایغنه ایچون درون بیک غروش عطیانه
هایون کلوب توزیع اولمق اودره ایکی مشغله کثیره دن
فاشیام مال و برایی کوزن صکره متوکی او طمنده برالسوب
معتاد قریم سرکی دوشوب مجموعی کاتبان دن زیله و ایغله علو
هر ایشهم توزیع و افشام اولوب جمله سی هضه مند و اب دآر
اولدیروند و برونو بوقول بنا اولنان فیران عطیمه ناک
فیران معینه سزده مخم و امکار اولنرا اختیاردن مستغنی
اولدیروند باده ایلده باقود استعدادینه کورد و بررنیه مقار
ایلده فایر بلوب چراغ اولمق ذاب سنیه شاهانه دن اولمق
درویشی افرنیک حق تعالی عمره و قدرینی افزون ایلون هم و اک
نهمناری انضفا میره بوفصوصی استعدای نیاز و صاعبدولت
هضندری انهار ایلد کارنده بنام امینی علی اغا و بنه والوی سر بوابین
درگاه عالی بی با نهاده و بنا کاتبی بوفضروخی با برکات ارجعه
کتابچندن علوفجهان بیس کتابینه فراچکان دیوان دهره نه
ادقال و اورده باز بیسی منو یاز بیجی دخی اصل سر طور نافی ربه
سیره و طور نایجی بئر نفراقی ضبطی ابر سر هه منصور دن باش
سر هه اوزون و دین اغا نقی ربه سنه اعتد و فاقه مصکلیزده
مبین مصکلی دخی هور و هر هه طر قبه مالک و استعدادی او غایده
بجری اغا قره قورده و لغی خد مننه استخداچ ایلده او غای بیانه

[illegible]

تجیل و اطعمه نزاگیری تعلیم و تہذیب او لذت و سکون بیک روز
التمس طفولت سی ماه و بیج او و لذت او و بیجی جمیع کنند
عزیزت عامه کنند او و بیج شتی او و لذت او و بیجی جمیع کنند
سماوات سفره انعام صاحب الخیر شوکت او عظمیٰ بنیادها
انوارت نعم مبرورہ فیہ و فیہ لونه و فیہ موانع ابدین
طوبیٰ علوم و اعیان و مرتبہ و وقف شرافت ابدی دعا
فراوان ابدی و بیج او و لذت او و بیجی جمیع کنند
ما شاء الله تعالیٰ موجود بونان ابدی او باب اصحاب تناول
ایمان ابدی و فتح مجاہدہ ابدی کلرندہ فراہ و فراہ دعوات
خیرہ لرینی پیرستہ آسمان و اجابت فائز و ان ابدی و بیج
معان عالمیان او و لذت او و بیجی جمیع کنند
پادشاہ عالمین او و لذت او و بیجی جمیع کنند
مرکز مقرب و تہذیب و تہذیب و تہذیب و تہذیب و تہذیب
و اجلول ابدی و بیج او و لذت او و بیجی جمیع کنند

امین بخدا و بعد المرسلین

نعت الحروف بعون اللہ

ملک المعانی

امین

م

استغفر
اللہ

